

PIGEON PIGEON & CIE. RUE RIDEAU

VENTE AU PRIX COUTANT... POUR QUELQUES SEMAINES...

PIGEON PIGEON & CIE. RUE RIDEAU

THE JAPON

La demande pour notre thé de 30 cts a été si grande, que nous avons cru, dans l'intérêt de notre clientèle, d'en acheter une plus grande quantité...

STROUD & FRERES

109 rue Rideau et 172 rue Sparks

UNE Lettre de Santa Claus

Datee de Ereh Ereth dna vrove Erehw, Rehmedec 9881.

Noble Cock a Doodle Do: Trés brave et très bon fils de l'Aurore, Moi Santa, l'année te salue toi et tes liens...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

Avant l'ère de Job le Paillard j'étais, ce que je suis, un homme sillonnant la terre, Et dans le cours de ces milliers d'années, je n'ai pas vu un meilleur magasin que Tante Omine et Soeur Santa à visiter pour acheter des Spécialités des Nouveautés pour Demoiselles et Enfants...

ELECTIONS MUNICIPALES

LA MAIRIE ET LES ECHEVINS

Nomination des candidats

Aujourd'hui à dix heures à l'hôtel de ville, et à midi dans les différents quartiers ont eu lieu les nominations aux charges de maire et d'échevin d'Ottawa.

LA MAIRIE

M. Lewis a été mis en nomination par M. M. Alex. Grant, O. Hillman, L. H. Thompson, secondés par M. M. Ed. Wallace, A. Robertson, H. Stalker et H. C. Reynolds.

M. Erratt a été pour proposer et secondé par le Sheriff Sweetland, A. Sable et autres. Après un discours très égayant du greffier Lett, lequel a présenté des souhaits de bon succès à tous, M. Sawyer, professeur du Commercial College a demandé qu'on organise l'an prochain des bains publics et un Fonds de Pauvres. M. Erratt prenant la parole a promis de voir à l'organisation de bains, mais n'a pas voulu s'engager au sujet du Fonds des Pauvres. Et après avoir fait un tableau de la politique municipale a annoncé que nous avions le joli déficit de \$300,000,000.

M. Lewis succède à M. Erratt. Il dit que la question qui se présente n'est pas une question personnelle, mais une question d'intérêt public. Il a appuyé M. Erratt l'année dernière, mais celui-ci n'a pas rempli les promesses qu'il a faites alors.

Il a, par l'entremise d'une autre personne, pris et rempli des contrats pour la corporation, entre autres le contrat pour l'aménagement de la station de police, qui a été donné à M. Corbell, le contre-maître de la boutique de M. Erratt.

M. Corbell après ce contrat pour \$698.00 mais l'en est fait payer \$725.00. Le même entrepreneur a pris des contrats pour l'acquiescement à vendre des meubles aux bureaux de la corporation, meubles pris dans le magasin de M. Erratt.

L'état financier soumis par M. Erratt et malgré tout le désir de ne pas laisser voir de déficit, cet état, montre néanmoins que le déficit pour les onze mois expirés est de \$38,000, mais il est plus probable que l'année expirée et sous comptes bien faits le déficit sera plus près de \$50,000 que de \$38,000. Le comité des travaux est pour lui seul en déficit de \$38,000.

Le taux de la taxe est augmenté d'une façon alarmante. En 1881 la propriété était évaluée à \$9,000,000 et la taxe à \$1.90, aujourd'hui la propriété est évaluée à \$16,000,000, la taxe est à \$2.10 et il y a un déficit.

M. Lewis dit qu'il y a des réformes considérables à faire dans le service civique et que M. Erratt n'en a fait aucune. Il s'engage à faire ce que M. Erratt n'a pas fait et dit qu'il a assez de fermeté pour faire exécuter les réformes voulues.

M. Lewis dit qu'il y a un plan sur le tapis par lequel les marchands de bois des Chaudières veulent se faire payer par la corporation une somme de \$12000 pour les travaux du barrage qu'ils ont fait eux-mêmes et pour leur seul bénéfice. M. Lewis dit que s'il est élu il s'opposera à toute dépense illégale de ce genre.

M. Lewis se déclare opposé à la taxe sur le revenu, taxe injuste qui pèse surtout sur la classe moyenne au lieu d'atteindre la classe riche.

M. Lewis dit que c'est à lui qu'est due la réforme de la collection des taxes du marché, collection qui a donné le si avantageux résultat d'après les dires de M. Erratt lui-même.

M. Lewis dit que ce n'est pas son intention d'aller voir chaque électeur en particulier, ni de dépenser un sou pour se faire élire. Si les électeurs veulent voir continuer le système actuel de dépenses et d'augmentation de taxe qu'ils votent pour M. Erratt.

Mais s'ils veulent des réformes, qu'ils votent pour W. H. Lewis.

M. Erratt répond en quelques mots à M. Lewis et s'assemble à l'heure.

QUARTIER RIDEAU

Sont mis en nomination M. M. J. Henderson, J. AsKwith, J. Rogers, et W. Tubman.

QUARTIER OTTAWA

Sont mis en nomination M. M. Oscar McDonnell, A. D. Richard, O. Durocher, et S. Bingham.

QUARTIER BY

Sont mis en nomination: M. M. J. Heney, L. G. Laverdure, F. Farrell et A. C. Larose.

QUARTIER ST GEORGES

Sont mis en nomination M. M. Stroud, O'Leary, Northwick DeProvostet Raphael.

QUARTIER CENTER

M. M. Butterworth, Baptie, Mook, S. im et Ge rge Cox.

QUARTIER WELLINGTON

M. M. McLean, Scrim, Campbell, Corty, et MacDonnell.

QUARTIER VICTORIA

M. M. Gordon, Hutchison, O'reilly, et William Johnston.

QUARTIER DALHOUSIE

N. M. Scott, Crabbell Hill, et Terrance McGuire.

A STE ANNE

La bénédiction d'un orgue

Il nous est agréable de faire connaître à tout notre public les détails d'une cérémonie des plus brillantes et qui a eu lieu hier soir. L'orgue dont les paroissiens de Ste Anne ont doté leur église a été inauguré avec un éclat qui lui fait honneur et soutient l'excellente réputation qu'il se sont gagnée de bien mener à point ce qu'ils entreprennent. Disons aussi de suite, qu'ils ont à leur tête un curé dont l'intelligence émérite est fécond en ressources. On sait qu'elle métamorphose le Rvd M. Prudhomme a opérée dans cette paroisse profondément canadienne. Depuis l'opération de certains quartiers jusqu'à la restauration — c'est le mot — de l'église, c'est une longue suite d'œuvres éminentes et toujours suivies d'un succès.

NOUVELLES LOCALES

Avellines fraîches seulement 10 cents la livre chez Wall 91 rue Rideau.

Les bons cigares sont rares, mais chez Napoléon on les trouve. No 57 rue Clarence.

Pendant la saison des fêtes seulement nous vendons le porter Guinness, par bottes de six, à raison de \$2.00 la douzaine, en retournant les bouteilles vides. Chez Napoléon, 57 rue Rideau.

Avellines fraîches seulement 10 cents la livre chez Wall 91 rue Rideau.

Planes et harmoniums à bas prix à des conditions faciles chez A. C. S. Nordheimer, 67 rue Sparks.

Bons français choisis 50 cents la livre, 3 lbs pour 50 cents. Chez Wall, 91 rue Rideau.

LE COMMERCE. GEBRON GRATTON, PROPRIÉTAIRE.

M. Gélson Gratton, le populaire et renommé, vient d'acheter le restaurant rue Oak, nos 561 et 563 rue Sussex. Ce poste précédemment connu, comme le red oak sera maintenant appelé le "Restaurant Compolitan".

Tout en remerciant le public et ses nombreux amis pour l'encouragement reçu dans le passé, M. Gratton désire avoir la visite de tous et chacun de ses restaurants. On le rencontrera ce populaire et charmant commis de bar. Cette bar, qui est l'une des plus belles d'Ottawa, est bien approvisionnée en Liqueurs et Cigares de choix.

Repas à toute heure.

Bons français choisis 20 cents la livre, 3 lbs pour 20 cents. Chez Wall, 91 rue Rideau.

Toute personne désireuse d'acheter un piano devrait lire l'annonce de A. S. Nordheimer en première page.

Pendant la saison des fêtes seulement nous vendons le porter Guinness, par bottes de six, à raison de \$2.00 la douzaine, en retournant les bouteilles vides. Chez Napoléon, 57 rue Rideau.

Allez chez CURRIER, 188 Rue Rideau et 116 Rue Sparks pour Cadeaux de l'An: Chaises, Tables, Fauteuils, Sédilles, Sette de salon et de chambre à coucher, Voitures pour bébé et Sleigh à manèges pour Enfants. Nous vendons à bon marché.

Bons français choisis 20 cents la livre, 3 lbs pour 20 cents. Chez Wall 91 rue Rideau.

Doublets et circulaires doublés en fourrures, manchettes, collets Russes, casques etc. chez Joseph Côté, 114 Rue Rideau.

Bons français choisis 20 cents la livre, 3 lbs pour 20 cents. Chez Wall 91 rue Rideau.

Pont tout achat de \$2.00 et plus, un j.l. cadeau est donné chez Doney, rue Sparks.

Conserves de toutes sortes. A tatas en grande quantité. A bon marché! A bon marché! No. 203 Rue Rideau.

Nois fraîches de Grenoble, venant d'être reçues chez Wall, 91 rue Rideau.

Miroirs, Ciseaux, et autres cadeaux utiles pour tous chez Doney, marchand de chaussures.

Nois fraîches de Grenoble, venant d'être reçues chez Wall, 91 rue Rideau.

De \$3.00 à \$10.00 par mois suffisent pour acheter un piano chez A. S. Nordheimer, 67 rue Sparks.

Grands cadeaux, 20 cents la douzaine, douzaines pour 50, chez Wall 91 rue Rideau.

N'oubliez pas la vente qui se fait au MAGASIN A BON MARCHÉ de marchandises et habillements, utiles et convenables des magasins de fonds de banque. Nous offrons des bargains dans les habillements de garçons et d'hommes et dans les parures. Venez et voyez les prix réduits. Chez Napoléon, 57 rue Rideau et Nichols.

Grande réduction jusqu'au jour de l'an dans les Cravates ou Numéro 26 rue Rideau. GRATTON ET CIE.

Pantouffles de fantaisie pour les étrennes chez J. Buchanan 555 rue Sussex.

Achetez vos Cadeaux de l'An au plus populaire de Magasins, l'Imperial Warehouse.

Favorisez l'hôtel Napoléon, 57 rue Clarence.

Ceux qui désirent acheter un bon piano pendant la saison des fêtes, feront bien d'aller chez A. S. Nordheimer, 67 rue Sparks.

Pendant la saison des fêtes seulement nous vendons le porter Guinness, par bottes de six, à raison de \$2.00 la douzaine, en retournant les bouteilles vides. Chez Napoléon, 57 rue Rideau.

Cravates valant 35 cents pour 15 cents au numéro 26 rue Rideau. GRATTON ET CIE.

Le plus bel assortiment de pantouffles et chaussures chez J. Buchanan 555 rue Sussex.

A. S. Nordheimer, 67 rue Sparks, offre de grands bons plans de seconde main et d'harmoniums à très bas prix pendant la saison des fêtes. Conditions faciles.

Achetez vos Cadeaux de l'An au plus populaire de Magasins, l'Imperial Warehouse.

Chez Napoléon vous trouverez toujours les meilleurs vins, No 57 rue Clarence.

NOUVELLE ATELIER DE PHOTOGRAPHIE.

Je me fais un devoir d'offrir mes plus sincères remerciements au public de Hull et d'Ottawa pour l'encouragement que j'ai reçu depuis que je suis établi en cette ville et surtout aux personnes qui ont été assez bonnes de me favoriser de leur patronage. Je continuerai à accorder un entière satisfaction à ceux qui me patronneront.

Reduction de 25 pour cent sur toute ouvrage, exécuté d'ici à 30 jours.

Nap. Blanger, No. 90 Rue Main Hull P. Q.

Cravates valant 50 cents pour 20.

Grands cadeaux de l'An, nos 26 rue Rideau.

GRATTON ET CIE.

Vente avec cadeau gratis chez Doney de miroirs.

DEPENSES

Table with 2 columns: Item, Amount. Includes Billets payables, Département des Rues, Salaires des employés, etc.

NOUVELLES LOCALES

Avellines fraîches seulement 10 cents la livre chez Wall 91 rue Rideau.

Les bons cigares sont rares, mais chez Napoléon on les trouve. No 57 rue Clarence.

Pendant la saison des fêtes seulement nous vendons le porter Guinness, par bottes de six, à raison de \$2.00 la douzaine, en retournant les bouteilles vides. Chez Napoléon, 57 rue Rideau.

Avellines fraîches seulement 10 cents la livre chez Wall 91 rue Rideau.

Planes et harmoniums à bas prix à des conditions faciles chez A. C. S. Nordheimer, 67 rue Sparks.

Bons français choisis 50 cents la livre, 3 lbs pour 50 cents. Chez Wall, 91 rue Rideau.

LE COMMERCE. GEBRON GRATTON, PROPRIÉTAIRE.

M. Gélson Gratton, le populaire et renommé, vient d'acheter le restaurant rue Oak, nos 561 et 563 rue Sussex. Ce poste précédemment connu, comme le red oak sera maintenant appelé le "Restaurant Compolitan".

Tout en remerciant le public et ses nombreux amis pour l'encouragement reçu dans le passé, M. Gratton désire avoir la visite de tous et chacun de ses restaurants. On le rencontrera ce populaire et charmant commis de bar. Cette bar, qui est l'une des plus belles d'Ottawa, est bien approvisionnée en Liqueurs et Cigares de choix.

Repas à toute heure.

Bons français choisis 20 cents la livre, 3 lbs pour 20 cents. Chez Wall, 91 rue Rideau.

Toute personne désireuse d'acheter un piano devrait lire l'annonce de A. S. Nordheimer en première page.

Pendant la saison des fêtes seulement nous vendons le porter Guinness, par bottes de six, à raison de \$2.00 la douzaine, en retournant les bouteilles vides. Chez Napoléon, 57 rue Rideau.

Allez chez CURRIER, 188 Rue Rideau et 116 Rue Sparks pour Cadeaux de l'An: Chaises, Tables, Fauteuils, Sédilles, Sette de salon et de chambre à coucher, Voitures pour bébé et Sleigh à manèges pour Enfants. Nous vendons à bon marché.

Bons français choisis 20 cents la livre, 3 lbs pour 20 cents. Chez Wall 91 rue Rideau.

Doublets et circulaires doublés en fourrures, manchettes, collets Russes, casques etc. chez Joseph Côté, 114 Rue Rideau.

Bons français choisis 20 cents la livre, 3 lbs pour 20 cents. Chez Wall 91 rue Rideau.

Pont tout achat de \$2.00 et plus, un j.l. cadeau est donné chez Doney, rue Sparks.

Conserves de toutes sortes. A tatas en grande quantité. A bon marché! A bon marché! No. 203 Rue Rideau.

Nois fraîches de Grenoble, venant d'être reçues chez Wall, 91 rue Rideau.

Miroirs, Ciseaux, et autres cadeaux utiles pour tous chez Doney, marchand de chaussures.

Nois fraîches de Grenoble, venant d'être reçues chez Wall, 91 rue Rideau.

De \$3.00 à \$10.00 par mois suffisent pour acheter un piano chez A. S. Nordheimer, 67 rue Sparks.

Grands cadeaux, 20 cents la douzaine, douzaines pour 50, chez Wall 91 rue Rideau.

N'oubliez pas la vente qui se fait au MAGASIN A BON MARCHÉ de marchandises et habillements, utiles et convenables des magasins de fonds de banque. Nous offrons des bargains dans les habillements de garçons et d'hommes et dans les parures. Venez et voyez les prix réduits. Chez Napoléon, 57 rue Rideau et Nichols.

Grande réduction jusqu'au jour de l'an dans les Cravates ou Numéro 26 rue Rideau. GRATTON ET CIE.

Pantouffles de fantaisie pour les étrennes chez J. Buchanan 555 rue Sussex.

Achetez vos Cadeaux de l'An au plus populaire de Magasins, l'Imperial Warehouse.

Favorisez l'hôtel Napoléon, 57 rue Clarence.

Ceux qui désirent acheter un bon piano pendant la saison des fêtes, feront bien d'aller chez A. S. Nordheimer, 67 rue Sparks.

Pendant la saison des fêtes seulement nous vendons le porter Guinness, par bottes de six, à raison de \$2.00 la douzaine, en retournant les bouteilles vides. Chez Napoléon, 57 rue Rideau.

Cravates valant 35 cents pour 15 cents au numéro 26 rue Rideau. GRATTON ET CIE.

Le plus bel assortiment de pantouffles et chaussures chez J. Buchanan 555 rue Sussex.

A. S. Nordheimer, 67 rue Sparks, offre de grands bons plans de seconde main et d'harmoniums à très bas prix pendant la saison des fêtes. Conditions faciles.

Achetez vos Cadeaux de l'An au plus populaire de Magasins, l'Imperial Warehouse.

Chez Napoléon vous trouverez toujours les meilleurs vins, No 57 rue Clarence.

NOUVELLE ATELIER DE PHOTOGRAPHIE.

Je me fais un devoir d'offrir mes plus sincères remerciements au public de Hull et d'Ottawa pour l'encouragement que j'ai reçu depuis que je suis établi en cette ville et surtout aux personnes qui ont été assez bonnes de me favoriser de leur patronage. Je continuerai à accorder un entière satisfaction à ceux qui me patronneront.

Reduction de 25 pour cent sur toute ouvrage, exécuté d'ici à 30 jours.

Nap. Blanger, No. 90 Rue Main Hull P. Q.

NOUS VOUS SOUHAITONS

UN HEUREUX NOEL

ET Une Bonne et Heureuse Année

BROWN, EDMONDSON & Cie.,

61 RUE RIDEAU.

N'achetez pas de mauvaises chaussures américaines quand les canadiennes coûtent moins cher. Allez chez Doney, rue Sparks.

Les vitrines de Buchanan offrent certainement le plus grand assortiment de pantalons et Chaussures 555 rue Sussex.

Les Chaussures Balmoral-Duchess pour l'homme jouissent d'une popularité croissante chez Doney, 52 rue Sparks.

Ceux qui se proposent d'acheter un piano ou un orgue pendant la saison des fêtes le raiment d'aller visiter le magasin de A. S. Nordheimer 67 rue Sparks, ou ils verront un magnifique assortiment de ces instruments.

La "Balmoral" la meilleure chaussure à patin, adoptée par toutes les Dames d'Ottawa. Chez Doney, 52 rue Sparks.

Achetez vos Cadeaux de l'An au plus populaire de Magasins, l'Imperial Warehouse.

Accident. M. Narcisse Turgeon, employé aux Communes vint à se casser la jambe, ce matin, en tombant sur la glace.

C'est en vous rendant chez Napoléon, que vous pouvez vous reconforter. No 57 rue Clarence.

Les fameuses chaussures, Duches, Russes et Balmoral de \$2.00 ne peuvent être obtenues que chez Doney, 52 rue Sparks.

Achetez vos Cadeaux de l'An au plus populaire de Magasins, l'Imperial Warehouse.

Nouvelle Annonce. Magnifiques étrennes en chaussures en toute sorte chez S. L. Claffy, 68 rue Rideau.

Celui qui se voit le plus maintenant ce sont les bons vins français — c'est assez difficile à procurer — cependant on les trouve chez Napoléon au No 57 rue Clarence.

Magnifiques étrennes en chaussures de toute sorte chez S. L. Claffy, 68 rue Rideau.

Venez, venez tous et chacun au No 203, rue Rideau. Justement reçus 200 barils de Vin de Choux qui seront vendus à bon marché; 100 barils d'huîtres malpécques; Huîtres fraîches de l'Atlantique en lots chaque semaine. Toutes espèces de Poussoirs frais, Roy & Co.

Magnifiques étrennes en chaussures de toute sorte chez S. L. Claffy, 68 rue Rideau.

Bon et bon Gêre de l'Ontario: cinquante barils récemment reçus au No. 203, Rue Rideau.

Aux électeurs des écoles séparées POUR LE QUARTIER OTTAWA.

Médones et Médiers. A la demande de plusieurs électeurs, j'ai accepté la candidature de commissaire pour l'année 1890.

Il me sera impossible de visiter chacun d'entre vous pour vous exposer mes vues, et solliciter vos votes. Mais je puis vous assurer que si vous me faites l'honneur de m'écrire à cette charge honorifique, je ferai tout en mon pouvoir pour me rendre digne de votre confiance, en travaillant de toutes mes forces pour le succès de nos écoles.

Votre très humble serviteur. J. CHAMBERLAIN.